Αρχειακός Τόπος Θεόδωρου Κολοκοτρώνη

Αριθμός Τεκμηρίου 0975

Επιστολή του Θεόδωρου Κολοκοτρώνη προς τον Richard Church σχετικά με τις κινήσεις των ελληνικών και των εχθρικών στρατευμάτων

29 Ιουλίου 1827

Ταυτότητα Εγγράφου *(Περίληψη)*

Ἐπιστολὴ τοῦ Γενικοῦ Ἀρχηγοῦ Θεόδωρου Κολοκοτρώνη πρὸς τὸν Ἀρχιστράτηγο Richard Church, μὲ τὴν ὁποία διαμαρτύρεται γιατὶ δὲν ἔχουν ἀποσταλεῖ πολεμοφόδια. Ἀναφέρεται στὶς κινήσεις τῶν ἐχθρικῶν δυνάμεων πρὸς τὴν Πάτρα, ποὺ ἐμποδίστηκαν ἀπὸ τοὺς Ἕλληνες, καὶ ἐνημερώνει πὼς οἱ «ὑποταγμένοι», δηλαδὴ οἱ προσκυνημένοι, ἀποφάσισαν νὰ ἑνωθοῦν μὲ τοὺς Ἕλληνες (βλ. τὰ σχετ. [968], [971]). Ἀναφέρεται στὴν ἐπιχείρηση τοῦ Ἰμπραὴμ πασᾶ ἐναντίον τῆς Σπάρτης [: Μάνης] καὶ στὴν προσπάθειά του νὰ μεταβεῖ ἀπὸ ἐκεῖ στὴν Τριπολιτσά, ἡ ὁποία ἐμποδίστηκε ἀπὸ τὶς δυνάμεις τοῦ Νικήτα Σταματελόπουλου καὶ τοῦ Γενναίου Κολοκοτρώνη (πρόκειται γιὰ τὴ μάχη στὴ Φρουτζάλα [σημ. Θουρία], βλ. Ἡμερολόγιο τοῦ Ἀγώνα, σ. 606-607). Ὁ Νικηταρᾶς παρέμεινε στὴ Μεσσηνία, ἐνῶ ὁ Γεν. Κολοκοτρώνης μετέβη στὴν Κυρίτζοβα, ἀφήνοντας ἱκανὲς δυνάμεις στὰ Δερβένια Λεονταρίου καὶ γύρω ἀπὸ τὴν Τριπολιτσά. Δηλώνει ὀνομαστικὰ τοὺς προσκυνημένους καπεταναίους ποὺ «ἐνώθηκαν» μὲ τὰ στρατεύματα τῶν Ἑλλήνων: Νενέκος, Χαρμπίλας καὶ (Σταμάτης) Μποτιώτης (βλ. τὸ ὑποσχετικὸ τοῦ Μποτιώτη καὶ τὰ σχόλιά μας στὸ σχετ. [974]). Στὴ συνέχεια, ἀναφέρεται στοὺς σχεδιασμούς του νὰ συγκροτηθεῖ σταθερὸ στρατόπεδο πολιορκίας στὶς πόλεις τῆς Πάτρας καὶ τῆς Βοστίτσας (σημ. Αἴγιου). Κάνει μνεία τοῦ γράμματος τοῦ Μπεκὴρ ἀγᾶ τῆς Πάτρας, τὸ ὁποῖο εἶχαν κατασχέσει στὸ Κατάκολο (βλ. σχετ. [969]). Ὁ Θεόδ. Κολοκοτρώνης ζητᾶ, ἀκόμη, νὰ ἀποσταλοῦν ἐνισχύσεις μὲ στερεοελλαδίτικα στρατεύματα ὑπὸ τὸν Χρῆστο Φωτομάρα, ἐνημερώνει πὼς ἤδη ἔχουν συγκεντρωθεῖ 8.000 στρατιῶτες καὶ ζητᾶ νὰ ἀποσταλοῦν καὶ τρόφιμα. Μαζὶ μὲ τὴν παρούσα ἐπισυνάπτει ἀντίγραφο ἀναφορᾶς τοῦ Δημήτριου Πλαπούτα γιὰ τὴν ἐπιστροφὴ τῶν «προσκυνημένων» (βλ. τὰ σχετ. [968], [974]) καὶ ζητᾶ νὰ ἀποσταλεῖ ἡ ἐπιστολὴ αὐτὴ πρὸς ἀνάγνωση στὴν ὁλομέλεια τῆς Βουλῆς. Στὸ ἀρχεῖο σώζεται ἀντίγραφο τῆς ἐπιστολῆς μὲ τὴν ὁποία προωθήθηκε ἡ ἀναφορὰ τοῦ Θεόδ. Κολοκοτρώνη στὴν Ἀντικυβερνητικὴ Ἐπιτροπή (βλ. σχετ. [980]). Τὸ ἀντίγραφο παρήχθη ἀπὸ τὴ γραμματεία τοῦ Ἀρχιστρατηγείου, καὶ συγκεκριμένα ἀπὸ τὸν Γεώργιο Λή (George Lee).

Προηγούμενες Εκδόσεις: Αδημοσίευτο

Αριθ. 851
Πρὸς τὸν ἀρχιστράτηγον καὶ διευθυντὴν ἁπασῶν
τῶν κατὰ ξηρὰνἑλληνικῶν δυνάμεων
Ἐξοχώτατε

ἔλαβον τὴν ἀπὸ 23 λήγοντος διαταγὴν καὶ μὲλύπην μου ἀνέγνων τὰ ἐν αὐτῇ. Οὔτε ἡ πρώτη ἀποστολὴτῶν πολεμοφοδίων εἰσέτι ἔφθασεν οὔτε ἡ δευτέρα τὴν ὁποίαν μὲεἰδοποιεῖτε, καὶ ὡς ἐκ τούτου ὑποφέρομεν τὴν μεγαλειτέραν ἔλλειψιν. Καθὼς προαναφέραμεν ἤθελεν εἶσθαι ιδη κινημένα τὰ στρατεύματὰ μας πρὸς τὰςΠάτρας ἀλλ' ἐμποδίσθησαν ὡς ἀναφέρεται ὁ στρατηγὸς Πλαπούτας, διότι οἱ ὑποτεταγμένοι βλέποντες αὐτὰ πλησιάσαντα εἰς τὰ μέρη των ἀπεφάσισαν σταθερῶς νὰ ἑνωθῶσι μὲαὐτά, καὶ ἔκαμαν ἀρχὴν νὰ μεταφέρωσιν ἀπὸ Πάτρας τὰςφαμελίας των καὶ τὰ πράγματὰ των πρὸς ταῦτα τὰ μέρη. Ὁ Ἰμπραήμης δοκιμάσας νὰ κτυπήσῃ τὴν Σπάρτην καὶ νὰ διαβιβᾖ τὴν Τριπολιτζὰνκαὶ ἀποκρουσθεὶς γενναίως ἀπὸ τὰ ὑπὸ τὴν ὁδηγίαν τοῦ Νικηταρᾶ καὶ Γενναίου στρατεύματα, ἐπέστρεψεν εἰς τὰ μεσσηνιακὰ φρούρια, διὸ κατὰ τὴν 27 τοῦ λήγοντος ἔφθασεν ἐνταῦθα ἀπὸ Μεσσηνίαν ὁ Γενναῖος μὲμέρος τῶν ὑπὸ τὴν ὁδηγίαν του καὶ Καρυτινῶν στρατευμάτων περίπου τῶν δύο χιλιάδων, ἀφήσας τὰ ἱκανὰ καὶ εἰς τὴν θέσιν τῶν Δερβενίων καὶ εἰς τὰςπερὶ τὴν Τριπολιτζὰν φυλακὰς καὶ ἡ παρουσία του συντέλεσε οὐκ ὀλίγον εἰς τὴν ἐπανάστασιν τῶν ὑποτεταγμένων διὰ προσωπικὰςσχέσεις του μετὰ τοῦ Νενέκου και λοιπῶν. Ὁ δὲΝικηταρὰςἔμεινε προς εκείνα τὰ μέρη, ἀλλὰ δοκιμάζει καὶ αὐτοῦ ὄχι κατωτέραν τῆς ἐδικῆς μου στενοχώριαν ἀπὸ τὴν ἔλλειψιν τῶν

τροφῶν καὶ πολεμοφοδίων ἐνῷ μάλιστα πρὸς ἐκεῖνα τὰ μέρη σπαρτὰ δέν ἦσαν παντάπασιν, ἀπὸ τὰ πολλὰ ὀλίγα ὁποῦ πρὸς ταῦτα τὰ μέρη ἦσαν, οἰκονομήθησαν τὰ ἐδικά μας ἕως τώρα καὶ ἤδη πολεμοῦνται μεγάλως ἀπὸ τὴν ἔλλειψιν τῶν τροφῶν ὅθεν εἶναι ἴδη τῶνἀναγκαιοτάτων νὰ σταλῇ καὶ διὰ τὸ ἐδικόν μας, ἐξαιρέτως δὲδιὰ τὸ τοῦ Νικήτα στρατόπεδον μία ἱκανὴποσότης ἐξ αὐτῶν, καὶ κατὰ τοῦτο λάβετε μέτρα σπουδαῖα ἡ ἐξοχότης σας. Οἱ ἄχρι τοῦδε ἑνωθέντες μὲτὰ στρατεύματὰ μας καπεταναῖοι εἶναι ὁ Νενέκος, Χαλμπίλας, Μποτιώτης καὶ ἄλλοι, ἐπῆρα δὲκαὶ τὰ ὁποῖα εἶχον τουρκικὰ ἔγγραφα (ῥάϊα), ἅμα δὲἑνωθῶσι καὶ οἱ λοιποὶ σήμερον ἕως αὔριον κινούμεθα ὅλοι κατὰ τῶν ἐν τῇ πόλει τῶν Πατρῶν καὶ Βοτσίτζης ἐχθρῶν καὶ ἐλπίζομεν νὰ τοὺςβλάψωμεν καὶ νὰ ὑποχρεώσωμεν τοὺςἐν τῇ Λιοδώρᾳ νὰ μεταβῶσιν εἰς Πάτρας. Τούτου ἐπιτυγχάνοντος ἢ μή, θέλει λάβωμεν μέτρα περὶ τῆς σταθερᾶς πολιορκίας καὶ τῆς συστάσεως ἱκανοῦ στρατοπέδου κατὰ τὰ μεσσηνιακὰ φρούρια καὶ θέλει εἰδοποιήσωμεν αὐτὰ εἰς τὴν ἐξοχότητά σας. Πληροφορούμεθα ὅτι ὁ ἐχθρὸς μαθὼν τὴν συρροὴν τῶν στρατιωτῶν εἰς ταῦτα τὰ μέρη στέλει διὰ τοῦ Πύργου καὶ Γαστούνης ἱκανὴν βοήθειαν, ἥτις κατὰ τὴν 25 διέβη τὸν Πύργον καὶ ἂν εἶναι πλησίον θέλει φέρει ὄχι ὀλίγον ἐμπόδιον εἰς τὰ κινήματά μας, ἐπαναλαμβάνω διὰ τοῦτο τὴν ἀνάγκην τῶν τροφῶν καὶ προσθέτω καὶ ἀναγκαιοτάτην τὴν εἰσβολὴείς τὸν Κορινθιακὸν κόλπον τῆς πολεμικῆς ναυτικῆς μοίρας. Πόσον δὲἀποκαθίσταται ἀναγκαία ἡ ταχεῖα ἀποστολὴαὐτῆς ἀπὸ τὸ ἐγκλειόμενον ἀντίγραφον γράμματος πρὸς τὸν Ἰμβραήμην τοῦ Μπεκήραγα τῆς Πάτρας πληροφορῆσθε, ἐξ οὗ θέλετε ἰδεῖ ὅλο τὸ σχέδιον τοῦ ἐχθροῦ, τὸ ὁποῖον ὁλοέν πραγματοποιεῖ. Εἰδοποιήσατε τὴν ἀνάγκην ταύτην τοῦ κ. στολάρχου διὰ νὰ ἐνεργηθῇ τοῦτο ὅσον τᾶχος, διότι καὶ βλάβην θέλει φέρει εἰς τὰ ὀλίγα ἐχθρικὰ πλοῖα μεγάλην, καὶ τοὺςλαοὺςὅλους θέλει ἐμψυχώσει τὰ μέγιστα. Τὴν πρόοδον τῶν στρατευμάτων μας ταύτην τὴν φορὰνδέν πρέπει νὰ χρεωστοῦμεν εἰμὴεἰς τὴν εὐγενὴἄμιλλαν καὶ ἐνθουσιασμὸν τῶν Ἑλλήνων οἵτινες ἀγανακτισμένοι κατὰ τῆς ὑποταγῆς ἔγιναν ἀνώτεροι τῆς ἐλλείψεως τῶν ἀναγκαίων τοῦ πολέμου καὶ τρέχουν πρόθυμοι ὑπέρ τῆς ἐλευθερίας λυπούμενοι διότι ἡ ἔλλειψις αὐτῶν τοὺςἐμποδίζει ἀπὸ μεγαλύτερα πράγματα.

Ἐλπίζω μὲἀκόλουθὸν μου νὰ σᾶς χαροποιήσω με πρόοδος τῶν ὅπλων μας καὶ μένω μὲσέβας, ἕτοιμος νὰ σᾶς ἀναφέρω τὰ μετὰ ταῦτα καὶ μὲτὴν ἐπιθυμίαν τοῦ νὰ λάβω διαταγὰςσας. Ἀπὸ ὅσους διωρίσατε νὰ ἔλθουν ὑπὸ τὴν ὁδηγίαν μου στεραιοελλαδίτας δέν ἦλθεν ἔπειτα κανείς καὶ εἶμαι γνώμης νὰ διατάξητε τὸν Β. Χρῆστον Φωτομάραν νὰ ἔλθῃ μὲτριακοσίους.Ἤθελα σᾶς εἰπῶ νὰ διατάξητε τὸν στρατηγὸν Τζαβέλαν, ἂν δέν ἐγνώριζα ὅτι ἀναγκαιοῖ νὰ παρευρίσκεται μαζὶ σας. Στρατεύματα ἐδῶ συνέσπευσαν ἀρκετὰ ὥστε τὸ στρατόπεδὸν μας συγκροτεῖται ἀπὸ ὀκτώ περίπου χιλιάδας πραγματικῶν στρατιωτῶν καὶ ἂν μᾶς προφθάσετε τροφὰςθέλει συγκροτηθεῖ ἀπὸ περισσοτέρους καὶ ἡ πολιορκία τῶν Πατρῶν θέλει βλάψει μεγάλως τοὺςἐχθρούς. Ὅθεν λάβετε μέτρα νὰ μᾶς προφθάσετε τροφάς, ἂν ἀποφασίστε νὰ μᾶς στείλετε διατάξατε νὰ σταλῶσι διὰ τῆς Κορίνθου ἀπὸ τὸ μέρος τῆς θαλάσσης διὰ νὰ μὴν πάθωμεν διάλυσιν εἰς τοιαύτην κρισιμοτάτην περίστασιν. Βιάσατε προσέτι νὰ μᾶς στείλωσι τὰ διορισθέντα φυσέκια καὶ ἄλλα ἀκόμη, διότι τὰ πελοποννησιακὰ στρατεύματα εἶναι ὅλα ἀνεφοδίαστα. Τὸ παρὸν μεζῆλι να ἔλθῃ ἀμέσως ὀπίσω. Νὰ διατάξητε πρὸς τούτοις νὰ μᾶς ἔλθουν καὶ ἄλλα δύο μεζήλια διότι μᾶς χρησιμεύουν.

Μένω ευσεβάστως
Τὴν 29 Ἰουλίου 1827
Κυρίτζοβα
Ὁ Γεν(ικὸς) Ἀρχηγὸς τῶν Πελοποννησιακῶν στρατευμάτων
Θ. Κολοκοτρώνης

Υ.Γ. Σᾶς περικλείω ἀντίγραφον ἀναφορᾶς τοῦ στρατηγοῦ Δ. Πλαπούτα ἀπὸ τὴν ὁποίαν βλέπετε τὰ περὶ τῶν ἐχθρῶν καὶ τὴν ἀπόφασιν τῶν ἡμετέρων διὰ νὰ ἀποσυρθῶσι, σᾶς παρακαλῶ διὰ τοῦτο θερμῶς λάβετε μέτρα νὰ μᾶς προφθάσητε τροφὰςκαὶ πολεμοφόδια ὅσον τάχιστα διότι ἐπαπειλεῖται διάλυσις.
Ὁ ἴδιος Γεν(ικὸς) Ἀρχηγός
Θ. Κ.

Παρακαλῶ νὰ δοθῇ ἀντίγραφον τῆς παρούσης μου πρὸς τὴν Βουλὴν διὰ νὰ πληροφορηθῇ τὰ καθ' ἡμᾶς.
Ὁ ἴδιος
Ἴσον ἀπαράλλακτον τῷ πρωτοτύπῳ
ὁ Ἀρχιγραμματεὺςτοῦ Ἀρχιστρατηγείου
Γεώργιος Λῆ

φυσέκια / φουσέκια (τουρκ. fişek) = φυσίγγια

Αριθμός Τεκμηρίου
0975

Τίτλος
Επιστολή του Θεόδωρου Κολοκοτρώνη προς τον Richard Church σχετικά με τις κινήσεις των ελληνικών και των εχθρικών στρατευμάτων

Ημερομηνία Σύνταξης
29 Ιουλίου 1827

Τόπος Σύνταξης
Κυρίτζοβα (σημ. Κορφές Αχαΐας)

Συντάκτης
Κολοκοτρώνης Θεόδωρος

Αποδέκτης
Church Richard

Είδος Εγγράφου
Αντίγραφο Εποχής

Διαστάσεις
203mm × 290mm

Αρ. Φύλλων
2

Γλώσσα
Ελληνικά

Προέλευση
ΑΡΧΕΙΑΚΟΣ ΤΟΠΟΣ ΘΕΟΔΩΡΟΥ ΚΟΛΟΚΟΤΡΩΝΗ

Διεύθυνση
kolokotronis-archive.org/items/code/0975

Μεταγραφή-Σχολιασμός: Βασίλης Παναγιωτόπουλος, Δημήτρης Δημητρόπουλος, Βαγγέλης Σαράφης, Σάκης Δημητριάδης
Έλεγχος μεταγραφής: Αγαμέμνων Τσελίκας

Creative Commons Αναφορά Δημιουργού - Μη Εμπορική Χρήση 4.0 Διεθνές (CC BY-NC 4.0).







